

**10% RABATT**  
**AUF 1 TEXTIL-ARTIKEL NACH WAHL**  
 Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Gültig bis 17.08.21

Büsum *So geht's richtig!*  
 Gewerbegebiet · Hafentörn 4

**STOLZ**  
 Das Kaufhaus im Norden

Ebbe & Flut in Büsum			
10 Di	2:58	9:01	15:04
11 Mi	3:37	9:41	15:41
12 Do	4:14	10:17	16:18

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

**E. A. Jensen** 3 x in Büsum

EDEKA  
 Heider Str. 2a  
 Tel. 936 200  
 Mo. - Sa.: 6<sup>30</sup> - 21<sup>00</sup>  
 So.: 11<sup>30</sup> - 17<sup>30</sup>

**Mittagstisch ab 4,49**  
 •Di,10.8.: Rindergulasch mit Nudeln  
 •Mi,11.8.: Chili con Carne  
 •Do,12.8.: Mehlbeutel m. Schweinebacke u. Kirschoße  
 •Fr,13.8.: Haxe m. Sauerkraut u. Kartoffelpüree  
 •Sa,14.8.: Gyrossuppe m. reichlich Einlage  
 •Mo,16.8.: Kohlpfanne m. Hack u. Kartoffeln  
 •Di,17.8.: Bandnudeln m. Käse-Sahne-Soße u. Kochschinken

Nordseestr. 16  
 Tel. 965 49 15  
 Mo. - Sa.: 6<sup>30</sup> - 20<sup>00</sup>  
 So.: 11<sup>30</sup> - 17<sup>30</sup>

Alleestraße  
 Tel. 95 770  
 Mo. - Sa.: 6<sup>30</sup> - 20<sup>00</sup>  
 So.: 11<sup>30</sup> - 17<sup>30</sup>

Vorbestellung bis 9:00 Uhr, Mittagstisch Abholung ab 11:30 Uhr Mo. - Sa.

Lotto/Toto-Annahme • Postfiliale • Tägl. frische Belieferung

## Moin zusammen ...

Olympia 2021 ist zu Ende, und trotz der schwierigen Voraussetzungen gab es doch viele emotionale Momente. Dabei hatte man hin und wieder den Eindruck, dass sich die Athleten über Silber oder Bronze gar nicht richtig freuen konnten – als ob nur Gold wirklich zählt. Einer der Gründe für diese Einstellung könnte in der Zählweise des Medaillenspiegels liegen: Für dessen Reihenfolge ist hauptsächlich die Anzahl der Goldmedaillen ausschlaggebend; Silber und Bronze sind mehr so etwas wie Nachkommastellen. Egal, wieviel Silber- oder Bronzemedailles ein Land während der Spiele errungen hat: es muss sich immer hinter dem einreihen, das eine Goldmedaille mehr hat. Stattdessen die Medaillen einfach zusammenzuzählen geht aber auch nicht, denn natürlich ist Gold mehr wert als Silber- oder Bronze. Es könnte nicht schaden, bis zu den nächsten Spielen mal über einen gerechteren Schlüssel für die Rangfolge nachzudenken. Aber dafür gibt es sicher Geeigneteres als mich: Meine Punktzahlen bei den Bundesjugendspielen verleihen mir nicht die nötige Glaubwürdigkeit als Olympia-Experte ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

Strandhotel • Restaurant • Café

**Hohenzollern**  
 – direkt am Deich –

Viele leckere Gerichte mit frischen Pfifferlingen!  
**Gekochte Ochsenbrust**  
 mit Meerrettichsauce, Salzkartoffeln und Rote Bete Salat € 16,90

**Gebratenes Zanderfilet**  
 auf Blattspinat, Senfsauce und Kartoffelrösti € 20,90

Bitte denken Sie an eine rechtzeitige Tischreservierung!  
 Täglich geöffnet von 11<sup>30</sup> – 14<sup>00</sup> Uhr und von 17<sup>30</sup> – 20<sup>30</sup> Uhr

Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.  
 Tel. 04834/4359225

Büsum-Koordinatenring  
 JUWELIER  
**JOHANNSEN**  
 Alleestr. 11 • 04834/93555  
 www.juwelier-johannsen.de

DÜR  
 925er Silberschmuck



## Pianokonzert mit Hauke Ströh

Hauke Ströh spielt Stücke von Simon & Garfunkel, Leonard Cohen, Sting, Katie Melua, Eric Clapton, Elvis, Procol Harum ... und viele eigene. Geheimnisvoll-lauschiger Coolpop, nuanciert angejazzt und wohliger-unter-die-Haut-gehend. Zeit online schrieb: „Wenn er

in die Tasten haut, versprüht sein Piano New Yorker Flair.“ Mit seinem Konzertprogramm ist Ströh bundesweit unterwegs zwischen Alpen und Nordsee-Inseln.

Mittwoch, 19:30 Uhr  
 im Watt'n Hus

Eintritt frei mit Gästekarte

## Das leberwurstfressende Krokodil

... so heißt die Geschichte, die Krefts Puppenbühne am Mittwoch um 16:30 Uhr im Watt'n Hus aufführt – mit handgeschnitzten Holzpuppen und Märchenspielen in einer einzigartigen Atmosphäre, die

nicht nur Kinderherzen höher schlagen lässt.

Eintritt frei mit Gästekarte

DELPHIN APOTHEKE

- App „callMyApo“ herunterladen
- QR-Code scannen
- Rezepte hochladen
- Medikamente bestellen
- und vieles mehr

Telse Thiessen • Alleestraße 10 • Büsum  
 Tel. (0 48 34) 90 60 • Fax (0 48 34) 9 06 60

**Reimann**  
 Haustechnik • Wohnaccessoires

Frottier-, Bett- Tischwäsche  
 Wohnaccessoires  
 Badausstattung und Zubehör  
 Naturseife + Maritimes

Geöffnet Mo-Fr 9:30–12:30 + 14:30–17:00  
 Sa 10–13:00 • Mi. nachm. geschlossen

Sanitär- u. Heizungsbaumeister  
 Hafenstr. 9 • 25761 Büsum  
 Tel. (04834) 22 90 • Fax 31 49  
 eMail: Reimann-shk@t-online.de

**ADLER & EILS** Ausflugschiffe ab Ankerplatz  
 GmbH & Co KG

Büsum-Helgoland (ca. 4 Std. Aufenthalt)  
 täglich 9:30 Uhr MS *Funny Girl* ab Helgolandkai  
 Dienstag/Mittwoch 9:00 Uhr MS *Lady von Büsum* ab Ankerplatz

Seehundsbank (ca. 2 ½ Std.)  
 Di. 10:30, 13:00, 15:30 Uhr Mi. 9:30, 12:00, 14:30 Uhr

Küstenfahrt (ca. 1 Std.)  
 Di. 18:00 Uhr

Fangfahrt in See mit MS „Hauke“ (ca. 1¼ Std.)  
 Di. 11:00, 15:15, 17:00 Uhr  
 Mi. 9:00\* 11:00, 15:15, 17:00 Uhr

Sunset-Grill-Tour\*\* (ca. 2 ½ Std.) Mi. 19:00 Uhr  
 \*Sonderpreis \*\* inkl. Grillteller, versch. Salte u. Welcome-Drink  
 Info/Tickets: 04834/3612 oder www.adler-eils.de

Platzreservierungen: kino-buesum.de Watt'n Hus Südstrand 11

**LichtBlick**  
 Kino Büsum

Von Montag den 09.08.2021 bis Mittwoch den 11.08.2021 haben wir zur Zeit leider geschlossen.  
 Das weitere Programm finden Sie unter www.kino-buesum.de

Keine Testpflicht  
 denn wir halten den vorgeschriebenen Mindestabstand zwischen den erlaubten Personengruppen ein.  
 Deshalb besteht am Sitzplatz auch keine Maskenpflicht.  
 Leider ist unsere Platzkapazität daher stark eingeschränkt.

## Was liegt an?

>> DIENSTAG, 10.08.

- 7:00 Feuerwehrgerätehaus Wochenmarkt
- 7:00 Hafenbecken 2/MS Blauort Hochseeangeln (Anm.)
- 8:30 Mini-Maxi-Club Kreative Bastelzeit
- 8:30 Watt-Tribüne/Hauptstrand Nordseesport mit Tim
- 9:30 Ankerplatz/Reetdachpav. Wattführung m. Dipl.-Biologen
- 9:45 Wohlfühlgarten/Kurpark Einführung in den Vital-Parcours
- 10:00 Grethof/B203 Maislabyrinth
- 10:00 Badestelle Stinteck Wattführung „Small five“ (Anm.)
- 10:00 Strandhaus Büs. Deichh. Wattführung (Anm.)
- 10:30 Watt'n Hus/gr. Saal Sommerchester
- 11:00 Kunst & Kreatives/Westerstr. Kunstgriff: Malschule Inge Nagel
- 11:00 Strandhaus Büs. Deichh. Pilates im Watt
- 12:00 St. Clemens-Kirche Mittagsgebet

Weiter auf Seite 2

## Was liegt an?

>> **DIENSTAG, 10.08.**  
Fortsetzung von Seite 1

**15:30** Watt'n Hus/gr. Saal  
Sommerorchester  
**17:00** Ankerplatz/Persil-Uhr  
Hafenbummel (Anm.)  
**18:30** Grillhütte Stinteck/Wds.  
Fitness m. Hund (Anm./kostenpfl.)  
**20:30** Deichkrone/Leuchtturm  
Nachtwanderung (Anm.)

>> **MITTWOCH, 11.08.**

**7:00** Hafenbecken 2/MS Blauort  
Hochseeangeln (Anm.)  
**8:30** Mini-Maxi-Club  
Kreative Bastelzeit  
**8:30** Watt-Tribüne/Hauptstrand  
Nordseesport  
**9:30** Deichkrone/Leuchtturm  
Wattwanderung (Anm.)  
**10:00** Grethof/B203  
Maislabyrinth  
**10:00** Deichüberg. 12/Nordseestr.  
Wattf. m. Krabbenfischen (Anm.)  
**10:00** Ankerplatz/Reetdachpav.  
Wattführung m. Dipl.-Biologen  
**10:30** Watt'n Hus  
Vortrag „125 + 1 - Der NOK“  
**11:00** Kunst & Kreatives/Westerstr.  
Kunstgriff: Malschule Inge Nagel  
**11:00** Strandhaus Büs. Deichh.  
Pilates im Watt  
**12:00** St. Clemens-Kirche  
Mittagsgebet  
**14:00** Am Bauhof 2  
Recyclinghof  
**14:30** Rathaustreppe  
Ortsführung (Anm. im Watt'n Hus)  
**14:30** Rathaustreppe  
Radtour (Anm. im Watt'n Hus)  
**15:00** Wohlfühlgarten/Kurpark  
Yoga für alle  
**15:00** Stadion Rosengrund  
Nordseebouler, Eing. Muschelbank  
**16:30** Watt'n Hus/gr. Saal  
Kreft's Puppenbühne  
**17:00** Mühlenhof/Wds.  
Livemusik mit A.C.Him  
**18:00** Teddyhuus/Hirtenstaller Weg  
Teddynähen (Anm.)  
**19:30** Watt'n Hus/gr. Saal  
Pianokonzert m. Hauke Ströh  
**20:00** Museumshafen/Lighthouse  
Abendlieder  
**20:45** Familienlagune  
Abendsegel d. St. Clemens-Kirche

**Carina's kleine Perle**  
Jeden Mittwoch ab 11 Uhr  
Schnitzel „satt“ € 13,90  
Ab Freitag, 17 Uhr, gibt es  
wieder Spanferkel „satt“  
Am neuen Standort, nahe Hauptstrand!  
Täglich von 11 - 21 Uhr geöffnet  
Hohenzollernstr. 9 • Tel. (04834) 47 47

**BUK-FERIEN.de**  
Ihr Urlaubsportal  
...eine frische Brise für Büsum

[www.buesum-spontan.de](http://www.buesum-spontan.de)

**Dienstag- & Mittwoch-Special:**  
1 Tasse Kaffee und  
1 Stück Blechkuchen  
für nur € 4,30  
Täglich ab 11 Uhr geöffnet  
☎ 0160 94 99 02 35  
Ende der Alleestraße 50/Erlebnisbad

## Vortrag: „Die nasse Abkürzung“

Letztes Jahr hatte er seinen 125. Geburtstag: der 1895 als Kaiser-Wilhelm-Kanal eröffnete heutige Nord-Ostsee-Kanal mit der internationalen Bezeichnung Kiel-Canal. Die Fahrt führt von Kiel über Holtenau quer durch Schleswig Holstein und zeigt nicht nur die Wasserstraße, sondern auch die umgebende Landschaft mit markanten Orten

und Sehenswürdigkeiten. Am Mittwoch präsentieren die Büsumer Gästelotsen Raimund Donalies und Martina Köster einen Bilderreigen, der sich von der Grundsteinlegung des Kanals über Umbaumaßnahmen bis hin zu ungewöhnlichen Schiffspassagen spannt. Der Vortrag beginnt um 10:30 Uhr im Watt'n Hus.

Kostenlos mit Gästekarte

## Meldeschluss fürs Faire Frühstück

Am Sonntag ab 10 Uhr präsentiert die TMS das *Faire Frühstück* im Wohlfühlgarten. Wer mitmachen möchte, mietet im Voraus gegen Überweisung von mindestens 15 Euro eine Festzeltgarnitur für 8 Personen. Die gesamten Einnahmen aus der Vermietung der Tische spendet die TMS einer gemeinnützigen

Organisation. Jede Gruppe, die einen Tisch gemietet hat, bringt Speisen und Getränke mit, möglichst bio und fairtrade. Ein buntes Bühnenprogramm sorgt für gute Laune. Anmeldeschluss ist am Donnerstag. Anmeldung und Informationen unter Tel. 04834-909103 oder per E-Mail an [veranstaltung@buesum.de](mailto:veranstaltung@buesum.de).

Rabatt nur bei Vorlage der Anzeige  
AnDi's  
täglich von 12 - 18 Uhr geöffnet  
**Küsten-Curry**  
\*\*\*\*\*  
Deluxe  
Regionale Qualität! Beste Wurst vom Schlachter in Dithmarschen.  
**1,- € Rabatt auf Currywurst-Pommes**  
Standort: Nordseering Kartbahn

**minibar**  
CAFÉ & VINOTHEK  
• hausgemachter Kuchen ab 15 Uhr  
• internationale Whisky-Auswahl  
• Premium-Gin  
• exclusive Weine  
Geöffnet: Do. bis So. von 15 - 23 Uhr  
Schmiedestraße 1  
[WWW.MINIBAR-BUESUM.DE](http://WWW.MINIBAR-BUESUM.DE)

Wetter			
<b>Di</b>	Max: 18 °C	10 - 22 km/h Böen - 39 km/h	
	Min: 15 °C		
<b>Mi</b>	Max: 20 °C	9 - 16 km/h Böen - 32 km/h	
	Min: 15 °C		

[www.meteo-media.de](http://www.meteo-media.de) • [www.unwetterzentrale.de](http://www.unwetterzentrale.de)

**Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112**  
**Ärztl. Notdienst** 116 117  
Anlaufpraxis im Ärztezentrum, Westerstraße 30  
**Apotheken-Notdienst**  
Tel. 0800 - 00 22 83 oder [www.aksh-notdienst.de](http://www.aksh-notdienst.de)  
**Zahnärztl. Notdienst** (04 81) 68 37 17 55  
**Tierärztl. Notdienst** 0700 - 88 22 11 00

**AKTION** **BIOMARIS**  
**BIOMARIS Classic-Special**  
vom 9. bis zum 15. August  
Bei einem Einkaufswert von mindestens 30 € erhalten Sie eine *Hautcreme pocket* GRATIS dazu.\*  
\* Solange der Vorrat reicht. Nicht kombinierbar mit weiteren Aktionen.  
Erleben Sie Thalasso hautnah!  
**BIOMARIS Shop Büsum**  
Alleestraße 50  
BIOMARIS GmbH & Co. KG  
Parallelweg 14 | 28219 Bremen

**OUTDOOR-SPORT ADVENTUREGOLF**  
Fit und froh bleiben beim Funsport im Freien für jedes Alter.  
Täglich VON 10:00 BIS 20:00 UHR  
[WWW.ADVENTUREGOLF-BUESUM.DE](http://WWW.ADVENTUREGOLF-BUESUM.DE)

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
**0 39 44 - 3 61 60**  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) (Fa.)

**10% Rabatt**  
auf Ihren Einkauf in Büsum bei Vorlage der Anzeige  
Oesterstraße 4 • 25761 Büsum  
nahe der St. Clemens-Kirche  
[www.naturschuh-kontor.de](http://www.naturschuh-kontor.de)

**Nordsee-Massagen**  
**exklusive Kosmetik**  
**Fußpflege • Energetik**  
**Massagen**  
kurzfristige Termine möglich  
Blauort 1 | Büsum | Tel. 04834/7004076  
[www.nordsee-massagen.eu](http://www.nordsee-massagen.eu)

**Zur Post**  
HOTEL ALLEN Post seit 1889  
Hafenstraße 2 - neben der Kirche  
Tel. 04834-95100 • [www.zur-alten-post-buesum.de](http://www.zur-alten-post-buesum.de)  
**Weintasting**  
„Basiswein gegen Oberklasse“  
am 28. August, 20 Uhr  
10 Weine in der Verkostung  
+ regionale Bio-Käseauswahl  
69,- € p. Person  
Anm. vor Ort oder unter [patrick.kebekus@zur-alten-post-buesum.de](mailto:patrick.kebekus@zur-alten-post-buesum.de)

**Impressum**  
Gesamtherstellung: Klüwerbung  
Werbeagentur & Verlag e. K.  
Kai Klüwer  
Trischenweg 12 • 25761 Büsum  
Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488  
E-Mail: [info@buesum-spontan.de](mailto:info@buesum-spontan.de)  
Fotos: Klüwerbung, TMS, Veranstalter  
Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit der Terminangaben  
Anzeigenpreisliste Nr. 8 vom 01.10.18